

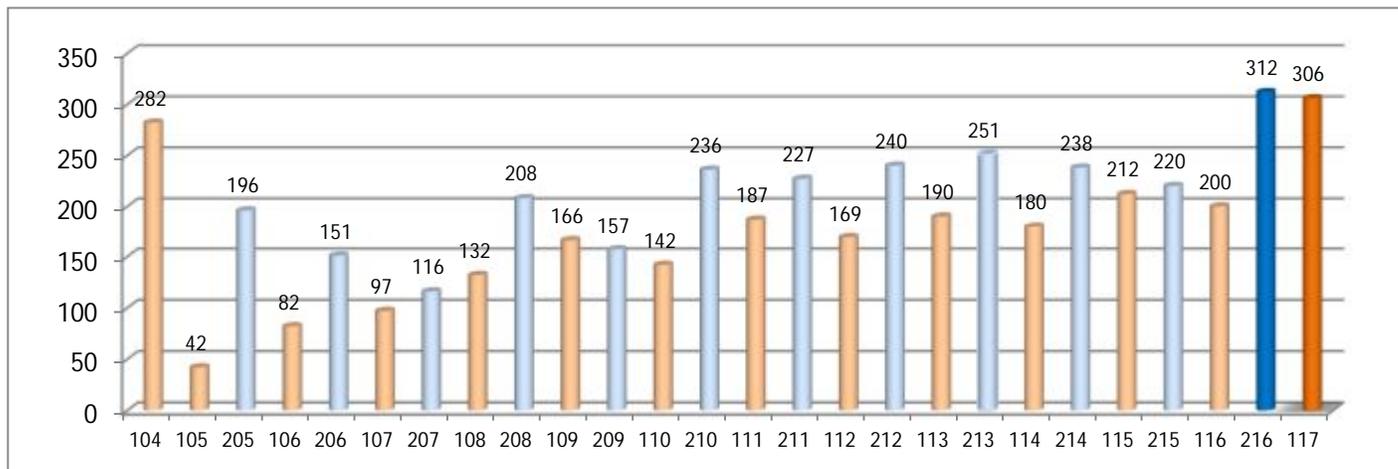


Boletín informativo Nº 26, Año 2017

CELU

CELU 117

El pasado 2 de junio más de trescientos candidatos rindieron el examen CELU en 36 sedes distribuidas en Argentina, Brasil, Asia y Europa. Se trata de un número récord de inscriptos para la primera toma regular del año, que en años anteriores promediaba los doscientos inscriptos, como puede apreciarse en el cuadro a continuación:



El gráfico muestra la primera toma regular de cada año sombreada en naranja y la segunda, en azul, mostrando que las últimas dos tomas regulares han superado el número de inscriptos histórico para cada época del año.

El CELU 117 contó asimismo con la incorporación de nuevas sedes en instituciones locales de Brasil, Liverpool, Inglaterra y Sofía, Bulgaria, producto de las misiones, conversaciones y vínculos generados por representantes del Consorcio ELSE.

A continuación algunas imágenes de la toma, cortesía de las sedes Roma, UBA, UNC, UNER, UNCuyo y UNRC:



> Ver nota: [Con amplia participación se tomó un nuevo Examen CELU](#) en la web de la Universidad Nacional de Río Cuarto.

CELU E2C17

El próximo 3 de agosto de 2017 se desarrollará la toma extraordinaria E2C17 en la sede de la Universidad Nacional de Córdoba, Argentina. El cierre de la inscripción está previsto para el 24 de julio. [Ir al formulario de inscripción](#)



"Comunicación y Tecnologías
en la Enseñanza y Evaluación en ELSE"



IX Coloquio CELU “Comunicación y Tecnologías en la Enseñanza y Evaluación en ELSE”

El IX Coloquio CELU, previsto para desarrollarse los días 10, 11 y 12 de agosto en la Universidad Nacional de Catamarca (UNCa), tendrá como lema “Comunicación y Tecnologías en la Enseñanza y Evaluación en ELSE”.

El evento aspira reunir a los miembros del Consorcio ELSE, investigadores y docentes interesados en intercambiar investigaciones, experiencias y debatir en torno a la enseñanza y evaluación en ELSE, y tendrá por ejes temáticos:

1- Adquisición, enseñanza y aprendizaje de ELSE: investigaciones y logros.

2- Evaluación y certificación de ELSE: nuevos desarrollos.

3- Investigaciones en torno al examen CELU, escrito y oral.

4- Diseño y elaboración de materiales para ELSE: presentación de nuevas propuestas.

5- Literatura, cultura e interculturalidad en el aula de ELSE.

6- Lenguas en contacto en la enseñanza y evaluación del español.

7- Las TIC en la enseñanza, aprendizaje y evaluación de ELSE.

Los resúmenes serán recibidos hasta el día 2 de mayo, la fecha de devolución y aceptación de los resúmenes está prevista hasta el 9 de junio y el envío de los trabajos finales se prevé hasta el 9 de agosto.

El evento está organizado por el Consorcio ELSE, la Universidad de Catamarca y la Facultad de Humanidades de dicha universidad.

Consultas escribiendo a celucatarca@gmail.com . Para inscripción, envío de resúmenes y ponencias: ixcoloquiocelu@gmail.com .

Nuevo sitio web CELU

A raíz del avance en prestaciones y funcionalidades de la web 2.0 y de la necesidad de hacer más accesibles y atractivos los contenidos ofrecidos en el sitio www.celu.edu.ar, se trabajó desde el mes de junio de 2016 en el análisis y planificación de su renovación, desarrollando una plantilla que tiene por objetivos:

- jerarquizar el contenido más útil, reorganizando las categorías de contenido de acuerdo a su demanda
- realzar el impacto visual y el atractivo del contenido a través de la inclusión de colores, imágenes e íconos.
- generar un slider principal de CELU que mencione las principales fortalezas del examen apenas se ingresa a la web.
- asegurar la navegación a través de dispositivos móviles (responsividad)
- optimizar el acceso a la sección de inscripciones
- incorporar un buscador interno
- reordenar el menú Navegación para fortalecer los accesos directos a secciones de alto interés
- actualizar las Preguntas Frecuentes
- reordenar la información de las próximas fechas en formato calendario, de fácil navegación y recordación.
- mejorar la presentación de las secciones Sedes y Resultados
- poner a disposición direcciones amigables para su mejor recordación y comunicación

Asimismo, se irán mejorando y poniendo a disposición nuevas secciones de contenido para evaluadores, instituciones que quieran ser sedes del examen, ejercitación para candidatos, entre otras.

Imágenes del nuevo sitio CELU:



Certificado de Español Lengua y Uso

13 años de trayectoria en evaluación, acreditación y certificación del español como lengua segunda

NAVEGACIÓN

-  Calendario CELU
-  Actividades del examen
-  Resultados
-  Aranceles
-  Preguntas Frecuentes

INSCRIPCIONES ABIERTAS: EUAP17

Certificado de Español Lengua y Uso - CELU

Argentina cuenta con una certificación de español de validez internacional: el CELU, Certificado



La nueva web, publicada recientemente, aspira a inaugurar un período dinámico de mejora continua para el principal canal de comunicación con los públicos de la red del Examen CELU, quedando abierta a sugerencias y observaciones de los navegantes a través de la casilla comunicacion@celu.edu.ar.

Cursos, Congresos y Seminarios

IV Jornadas de Literatura y Medios Audiovisuales en Lenguas Extranjeras

El Centro para el Estudio de Lenguas (CEPEL) y la Licenciatura en Lengua Inglesa con Orientación en Literatura y Cine de la Escuela de Humanidades de la Universidad Nacional de San Martín (UNSaM) organizan junto con el IES en Lenguas Vivas Juan Ramón Fernández las IV Jornadas Internacionales de Literatura y Medios Audiovisuales en Lenguas Extranjeras que se realizarán el 25 y 26 de agosto en el Campus Miguelete de esa universidad.

El plazo para el envío de las ponencias es el 31 de mayo y se trata de una actividad arancelada. Habrá mesas redondas, conferencias plenarias y talleres en torno a los siguientes ejes temáticos:

- Literatura comparada
- La alteridad en la literatura en lenguas extranjeras: posmodernidad, poscolonialismo y otros modos de alteridad
- El género en la literatura y los medios audiovisuales
- Didáctica de la literatura y los medios audiovisuales para la enseñanza de lenguas extranjeras
- Lenguajes comparados en la literatura y los medios audiovisuales
- La traducción literaria, la transposición y la transcripción genérica

[Más información en el sitio web.](#)

III Encuentro Latinoamericano de Enseñanza de Español a Sinohablantes y de Chino a Hispanohablantes

Los días 23, 24 y 25 de agosto de 2017 se llevará a cabo el III Encuentro Latinoamericano de Español a Sinohablantes y de Chino a Hispanohablantes en la Pontificia Universidad Católica de Valparaíso, Chile. El evento tendrá por lema "Enseñanza, Traducción e Internacionalización: sinergias y tensiones", y apunta a descubrir los cruces y las divergencias entre enseñanza y traducción, los desafíos que se le presentan al traductor chino-español y lo que se puede aprender de esos desafíos, los aportes que la traducción de obras de uno y otro lado haría a la enseñanza y aprendizaje de nuestras culturas; también se propone reflexionar sobre el rol que tienen estos procesos, tanto el de enseñanza como el de traducción, en la internacionalización de la educación, particularmente en el intercambio académico y cultural.

El Tercer Encuentro Latinoamericano de Enseñanza de Español a Sinohablantes y de Chino a Hispanohablantes convoca el envío de propuestas de comunicaciones y de talleres centrados en las áreas enseñanza, traducción, investigación de español para sinohablantes y de chino para hispanoparlantes y en el área de la internacionalización académica y cultural.

La convocatoria está dirigida a investigadores, académicos, representantes de instituciones y organismos internacionales, profesores de idiomas, docentes de todos los niveles, editores, estudiantes de grado y posgrado y público en general.

[Más información, en el sitio web del Encuentro](#)



TERCER ENCUENTRO LATINOAMERICANO DE ENSEÑANZA DE ESPAÑOL A SINOHABLANTES Y DE CHINO A HISPANOHABLANTES

III Encuentro de Profesores de Lengua y Literatura en la Universidad Federal del Amazonas

La Universidad Federal del Amazonas organiza el *III Encontro Amazonense de Professores de Línguas e Literaturas - ENPROLL*, a ser realizado entre el 25 y el 28 de septiembre de 2017.

[Descargar I Circular.](#)

Docentes, Investigadores y Evaluadores

Convocatoria de la Revista Estudios de Lenguas (RELEN)

El Instituto de Investigación en Lenguas de la Facultad de Humanidades de la Universidad Nacional de Salta tiene el agrado de hacerles llegar la primera convocatoria de su Revista Estudios de Lenguas – RELEN, publicación online, dirigida a investigadores, docentes, graduados y estudiantes de postgrado interesados en las lenguas y en los estudios culturales e interculturales. [Ver resolución de creación.](#)

Por ser el primer número, la fecha de recepción de las propuestas se extenderá **hasta el 31 de julio 2017**.

Los trabajos deberán enviarse al correo electrónico de la Revista: relenunsa@gmail.com .

Se aceptarán artículos en francés, inglés, italiano, portugués, alemán o español con el resumen de hasta 200 palabras en la lengua original del trabajo.

[Acceder a más información.](#)

:: Reportes

El Laboratorio de Idiomas de la UBA presentó su Maratón ELE

El pasado 15 de junio, el Laboratorio de Idiomas de la UBA presentó el manual Maratón ELE, un curso intensivo de español para extranjeros que recorre la etapa inicial e intermedia con un enfoque orientado a la acción y el aprendizaje colaborativo, promoviendo el uso comunicativo de la lengua en un marco temático amplio y actual.

Sus autoras son Julia de Souza Faria, Emma Stefanetti e Isabel Hojman; y sus Directoras Andrea Menegotto, Alejandra Elichabe y Claudia López Camelo.

CONSORCIO ELSE

Acuerdo de Cooperación Argentina-China 2017

A raíz de la reunión multilateral celebrada en el pasado mes de marzo que fue reportada en el Boletín CELU N° 25, el Ministerio de Educación y Deportes de la República Argentina suscribió un [Memorándum de Entendimiento](#) con el Ministerio de Educación de la República Popular China con el objetivo de dar profundidad, continuidad y sistematicidad a los vínculos generados para el desarrollo efectivo de nuevos proyectos e iniciativas conjuntas entre Argentina y la región Asia-Pacífico. El documento, que renueva el acuerdo rubricado entre ambos países en 2004, plantea entre las formas de cooperación:

- Intercambio de información y buenas prácticas
- Acuerdos interinstitucionales
- Movilidades e intercambios
- Becas gubernamentales
- Enseñanza de idiomas, entre otros.

En este marco se abren nuevas posibilidades de articulación, enseñanza, evaluación y certificación del Español como Lengua Segunda y Extranjera para las instituciones miembro del Consorcio ELSE y la red del Examen CELU.

:: Reportes

Se llevó a cabo un seminario de actualización para la enseñanza del Español y el Examen CELU

El pasado martes 6 de junio de 2017 se llevó a cabo un seminario de actualización para la enseñanza del Español y el Examen CELU en el Instituto Cultural Brasil Argentina (ICBA) sito en Río de Janeiro.

Los talleres estuvieron a cargo de la Prof. Alejandra Elichabe y la Prof. Ana Sofía Príncipi, en representación del Consorcio ELSE.

Se trató de una actividad gratuita cuyo público predominante fueron alumnos y profesores del ICBA, de la Universidad Federal de Río de Janeiro y particulares. Además participaron dos doctorandas que se están formando en estos temas: una de la Universidad Federal Fluminense y otra de la Universidad Federal de Porto Alegre.

A continuación, algunas imágenes cortesía de las profesoras a cargo del taller:



Examen CELU: www.celu.edu.ar :: Consorcio ELSE: www.else.edu.ar

Para sumarse al boletín, envíe un correo sin contenido con el asunto "SUSCRIBIR" a comunicacion@celu.edu.ar ; para dejar de recibir nuestras notificaciones, envíe un correo sin contenido con el asunto "DESUSCRIBIR" a la misma dirección.

Si desea incluir información de interés para la comunidad relacionada a ELSE o a CELU, remítala a comunicacion@celu.edu.ar